

# DIN EN 1034-5:2010-07 (E)

## Safety of machinery - Safety requirements for the design and construction of paper making and finishing machines - Part 5: Sheeters (includes Amendment A1:2009)

---

<b>Contents</b>		<b>Page</b>
Foreword .....		4
Introduction .....		5
1	Scope .....	5
2	Normative references .....	5
3	Terms and definitions .....	7
4	List of significant hazards .....	9
5	Safety requirements and/or measures .....	10
5.1	General .....	10
5.2	Start-up warning device .....	10
5.3	Emergency stop and braking devices .....	10
5.4	Workplaces, access stairs, catwalks, passageways .....	11
5.5	Means for isolation and energy dissipation, prevention of unexpected start-up .....	11
5.6	General requirements for protective equipment and power transmission elements .....	11
5.7	Control systems and actuators .....	12
5.8	Noise .....	12
5.9	Integrated lighting .....	12
5.10	Ergonomic principles .....	12
5.11	Electrical equipment .....	12
5.12	Hydraulic equipment .....	12
5.13	Pneumatic equipment .....	13
5.14	Unwinding unit .....	13
5.15	Guide rollers .....	15
5.16	Web threading .....	15
5.17	Slitting knives .....	15
5.18	Paper web trimming .....	15
5.19	Draw rollers .....	16
5.20	Cross cutting unit .....	16
5.21	Belt section .....	16
5.22	Sheet gates .....	17
5.23	Format changing device .....	17
5.24	Laser sorters .....	17
5.25	Sheet delivery units with lifting platforms .....	17
5.26	Movable sheet delivery units .....	19
5.27	Pallet and pile conveyors .....	19
6	Verification of compliance with safety requirements and/or measures .....	20
7	Information for use .....	20
Annex A (informative)	Muting of electro-sensitive protective equipment on paper making and finishing machines .....	22
Annex ZA (informative)	Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC .....	24

<b>Annex ZB (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC</b> .....	<b>25</b>
<b>Bibliography</b> .....	<b>26</b>
<b>Figures Figure 1 -- Sheeter for large-size formats (example)</b> .....	<b>8</b>
<b>Figure 2 -- Sheeter for small-size formats (example)</b> .....	<b>8</b>
<b>Figure A.1 -- Part of installation (paper reel changer) with electro-sensitive protective equipment muted through simultaneous tripping of the light barriers on passage of a reel</b> .....	<b>23</b>